

CONVERSATION 1: Transferring French language learning educational resources from the Education Scotland website to the RZSS website

=====
Chain 1
=====

From: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk>
Sent on: Monday, August 15, 2016 10:46:26 AM
To: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@educationscotland.gsi.gov.uk>; [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk>
CC: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk>; [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@educationscotland.gsi.gov.uk>
Subject: Re: Education Scotland's Giant Panda website

Morning [redacted under s38(1)(b)],

Hope you had a good weekend

Thanks for this. I'll speak to [redacted under s38(1)(b)] once she has had an opportunity to review the content and we'll update you on timescales.

Best wishes

[redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)]
RZSS [redacted under s38(1)(b)]
[redacted under s38(1)(b)] [redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk

THE ROYAL ZOOLOGICAL SOCIETY OF SCOTLAND

RZSS Edinburgh Zoo, Edinburgh EH12 6TS

0131 334 9171 rzss.org.uk [@RZSS](https://twitter.com/RZSS) [/RZSSofficial](https://www.facebook.com/RZSSofficial)

REGISTERED CHARITY NUMBER: SC004064



From: [redacted under s38(1)(b)]_@educationscotland.gsi.gov.uk <[redacted under s38(1)(b)]@educationscotland.gsi.gov.uk>
Sent: Monday, August 15, 2016 11:36 AM
To: [redacted under s38(1)(b)]; [redacted under s38(1)(b)]
Cc: [redacted under s38(1)(b)]; [redacted under s38(1)(b)]_@educationscotland.gsi.gov.uk
Subject: RE: Education Scotland's Giant Panda website

Hi [redacted under s38(1)(b)],

Just to confirm that I have sent you a WeTransfer.com link to where you can access all the site assets for the Giant Pandas website.

The next steps would be for you to go through the content and decide what you want to use.

Once you have added these materials onto your website then please let me and [redacted under s38(1)(b)] know. Once we know I will arrange for our site to be de-commissioned and set-up a re-direct to the RZSS site

Much appreciated,

[redacted under s38(1)(b)]

From: [redacted under s38(1)(b)] [mailto: [redacted under s38(1)(b)] @rzss.org.uk]
Sent: 10 August 2016 16:40
To: [redacted under s38(1)(b)]; [redacted under s38(1)(b)]
Cc: [redacted under s38(1)(b)]; [redacted under s38(1)(b)]
Subject: Re: Education Scotland's Giant Panda website

Hi [redacted under s38(1)(b)],

Thanks for your time of the phone just now. As discussed if you could package up the content in such a way that makes it easy for [redacted under s38(1)(b)] to sift through offline and select the elements she would like to add to our own website in future.

If you need anything else from me in the short term just drop me an e-mail.

Kind regards

[redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)]

RZSS [redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)] [redacted under s38(1)(b)].@rzss.org.uk

THE ROYAL ZOOLOGICAL SOCIETY OF SCOTLAND

RZSS Edinburgh Zoo, Edinburgh EH12 6TS

0131 334 9171 rzss.org.uk @RZSS /RZSSofficial

REGISTERED CHARITY NUMBER: SC004064



From: [redacted under s38(1)(b)]@educationscotland.gsi.gov.uk < [redacted under s38(1)(b)]@educationscotland.gsi.gov.uk>

Sent: Wednesday, August 10, 2016 4:26 PM

To: [redacted under s38(1)(b)]; [redacted under s38(1)(b)]
Cc: [redacted under s38(1)(b)]; [redacted under s38(1)(b)]@educationscotland.gsi.gov.uk
Subject: RE: Education Scotland's Giant Panda website

Hi [redacted under s38(1)(b)],

That's great that you are able to make use of our Giant Panda content.

The best way to take this forward is to confirm what content you would be looking for?

Option 1 – you require all of the content

In this case we would take a snapshot of the site and send you all the coding for you to host as is on your server(s).

Option 2 – you require selected content

For this we would batch up all the materials and organise at transfer (probably via a file transfer)

If you can let me know your decision then I can organise the transfer accordingly. If you want a quick chat about this then feel free to give me a call on the number below.

Much appreciated,

[redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)] | [redacted under s38(1)(b)] | Education Scotland | Foghlam Alba

Tel: [redacted under s38(1)(b)]
Address: [redacted under s38(1)(b)]
Web: www.educationscotland.gov.uk

From: [redacted under s38(1)(b)] [[mailto: \[redacted under s38\(1\)\(b\)\]@rzss.org.uk](mailto:[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk)]

Sent: 10 August 2016 09:44

To: [redacted under s38(1)(b)]; [redacted under s38(1)(b)]

Cc: [redacted under s38(1)(b)]; [redacted under s38(1)(b)]

Subject: Fw: Education Scotland's Giant Panda website

[redacted under s38(1)(b)]

I am putting you in contact with [redacted under s38(1)(b)] from Education Scotland to organise transfer of some of the files from Education Scotland's giant panda website to our Beyond the Panda site.

Education Scotland has a number of educational microsites that are being removed and this includes the giant panda site. Much of this material can complement our BTP site in particular the lesson resources and definitely a higher biology resource which includes Tian Tian's hormone data.

Please could you discuss with [redacted under s38(1)(b)] how we obtain the files and I will liaise with you on which content we will eventually incorporate into the BTP. As noted in email below, the Education Scotland site will be turned off mid to end October but it isn't necessary we have the content on our site by then, just that we have the files and ability to put it on when we can.

Please don't hesitate to get in touch if you require any more information.

Many thanks

[redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)]

RZSS [redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)] [redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk @ [redacted under s38(1)(b)]

#BeyondthePanda

THE ROYAL ZOOLOGICAL SOCIETY OF SCOTLAND 苏格兰皇家动物协会

134 Corstorphine Road, Edinburgh EH12 6TS

rzss.org.uk @RZSS /RZSSofficial

Beyond the Panda - BIAZA Award winner 2015

REGISTERED CHARITY NUMBER: SC004064

From: [redacted under s38(1)(b)]educationscotland.gsi.gov.uk < [redacted under s38(1)(b)]@educationscotland.gsi.gov.uk>

Sent: 10 August 2016 09:04

To: [redacted under s38(1)(b)]

Cc: [redacted under s38(1)(b)]@educationscotland.gsi.gov.uk

Subject: RE: Education Scotland's Giant Panda website

[redacted under s38(1)(b)]

Thanks for the email and for the chat this morning. Great to hear you'd be interesting in incorporating the content from our Giant Pandas website into your own Beyond the Panda resource.

Copying in our [redacted under s38(1)(b)], as discussed. [redacted under s38(1)(b)] will be happy to liaise with [redacted under s38(1)(b)] in your web team to arrange the transfer of any necessary files.

Just to confirm timescales – our Panda website will be turned off mid to end of October. It isn't essential all the content is live on your site by then as we realise your own webteam will have other commitments. However, we'd be happy to point people to your Beyond the Panda resource when our site comes down so people can continue to access relevant content.

Looking forward to receiving information (and an image) for a blog post so we can also help promote your education programme to schools. Here's the link to our STEM Central blog: <https://blogs.glowscotland.org.uk/glowblogs/STEMcentralinmotion/>

Best wishes

[redacted under s38(1)(b)]

T: [redacted under s38(1)(b)] | M: [redacted under s38(1)(b)]

This email has been scanned by the Symantec Email Security.cloud service.
For more information please visit <http://www.symanteccloud.com>

This email has been received from an external party and
has been swept for the presence of computer viruses.

This e-mail (and any files or other attachments transmitted with it) is
intended solely for the attention of the addressee(s). Unauthorised use,
disclosure, storage, copying or distribution of any part of this e-mail is not
permitted. If you are not the intended recipient please destroy the email,
remove any copies from your system and inform the sender immediately by return.

Communications with the Scottish Government may be monitored or recorded in
order to secure the effective operation of the system and for other lawful
purposes. The views or opinions contained within this e-mail may not
necessarily reflect those of the Scottish Government.

Tha am post-d seo (agus faidhle neo ceanglan còmhla ris) dhan neach neo luchd-
ainmichte a-mhàin. Chan eil e ceadaichte a chleachdadh ann an dòigh sam bith,
a' toirt a-steach còraichean, foillseachadh neo sgaoileadh, gun chead. Ma 's e
is gun d'fhuair sibh seo le gun fhiosd', bu choir cur às dhan phost-d agus
lethbhreac sam bith air an t-siostam agaibh, leig fios chun neach a sgaoil am
post-d gun dàil.

Dh'fhaodadh gum bi teachdaireachd sam bith bho Riaghaltas na h-Alba air a
chlàradh neo air a sgrùdadh airson dearbhadh gu bheil an siostam ag obair gu h-
èifeachdach neo airson adhbhar laghail eile. Dh'fhaodadh nach eil beachdan anns
a' phost-d seo co-ionann ri beachdan Riaghaltas na h-Alba.

This email has been scanned by the Symantec Email Security.cloud service.
For more information please visit <http://www.symanteccloud.com>

This email has been received from an external party and
has been swept for the presence of computer viruses.

=====
Chain 2: Separate reply to email of 10 August 2016 at 16:40 (see chain 1)
=====

From: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk>
Sent on: Wednesday, August 10, 2016 3:44:10 PM

To: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk>;
[redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@educationscotland.gsi.gov.uk>
CC: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk>;
[redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@educationscotland.gsi.gov.uk>
Subject: Re: Education Scotland's Giant Panda website

Thanks [redacted under s38(1)(b)] I was just trying to type an answer when this email came through.

Yes it is option 2 and I would need to be able to go through the material to see what would complement what we already have on our site.

I may not be able to do this until end of next week if that's ok but if you can send me package as [redacted under s38(1)(b)] has suggested I will go through as soon as possible.

Many thanks

[redacted under s38(1)(b)]
[redacted under s38(1)(b)]
RZSS Senior Education Officer
[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk @ [redacted under s38(1)(b)] #BeyondthePanda

THE ROYAL ZOOLOGICAL SOCIETY OF SCOTLAND 苏格兰皇家动物协会
134 Corstorphine Road, Edinburgh EH12 6TS
rzss.org.uk [@RZSS](https://twitter.com/RZSS) [/RZSSofficial](https://www.facebook.com/RZSSofficial)

Beyond the Panda - BIAZA Award winner 2015

REGISTERED CHARITY NUMBER: SC004064

[THE REST OF THIS THREAD IS IDENTICAL TO CHAIN 1 AND THEREFORE HAS NOT BEEN DUPLICATED HERE - TEXT OF PREVIOUS EMAILS INCLUDED AS CHAIN 1]

CONVERSATION 2: INCLUSION OF GAELIC LANGUAGE RESOURCES

From: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk>
Sent: 18 February 2019 17:57
To: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)] >
Cc: [redacted under s38(1)(b)]@northlan.gov.uk; [redacted under s38(1)(b)]@strath.ac.uk;
[redacted under s38(1)(b)]@gmail.com; [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@gov.scot>
Subject: Gaelic pack - progress

[redacted under s38(1)(b)]

Please find attached progress on the Gaelic pack. As mentioned before, within part of the course, I had to develop another lesson and present to the other teachers. I also had to provide evidence of using it within a classroom. Similarly to the previous beaver game report I sent, it seemed appropriate that I develop the games for the pack as part of this exercise. Enclosed are the red squirrel activities.

The full pack will be ready to launch on 8th March. The full pack will contain:

- Busy Beaver game
- Red squirrel's year activity
- Red squirrel habitat building activity
- Scottish wildcat game
- Water vole burrow game
- Water vole matching game
- Scottish animal classification activity

Many thanks again for the support for this pack and please do not hesitate to get back in touch if you any questions or comments regarding the report.

Best regards

[redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)]
RZSS [redacted under s38(1)(b)]
Beyond the Panda Programme
Science Specialist Confucius Classroom
Science in the Language Class
[redacted under s38(1)(b)] [redacted under s38(1)(b)].@rzss.org.uk @ [redacted under s38(1)(b)]

RZSS Confucius Classroom 苏格兰皇家动物协会孔子课堂
First Science Specialist Confucius Classroom in the world!

Beyond the Panda - Mandarin programme <http://beyondthepanda.org.uk>

Science in the Language Class -Spanish, French & Japanese (Gaelic coming soon!)
<http://tinyurl.com/scilangclass>

THE ROYAL ZOOLOGICAL SOCIETY OF SCOTLAND 苏格兰皇家动物协会

134 Corstorphine Road, Edinburgh EH12 6TS

rzss.org.uk [@RZSS](#) /RZSSofficial

Please consider the environment before printing this email.

REGISTERED CHARITY NUMBER: SC004064

This email has been scanned by the Symantec Email Security.cloud service.
For more information please visit <http://www.symanteccloud.com>

CONVERSATION 3: EDUCATION OFFICER – MENTION OF THE ‘BEYOND THE PANDA PROGRAMME’ (Gaelic pack)

From: [redacted under s38(1)(b)] [mailto:[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk]

Sent: 19 August 2019 11:44

To: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@northlan.gov.uk>

Cc: [redacted under s38(1)(b)]@gov.scot

Subject: Go Gaelic 2020 - Ed Officer place?

Importance: High

[redacted under s38(1)(b)]

You may remember we discussed the possibility of an Education Officer coming on the course this year and you said that would be acceptable. The case for such is that although the pack has now been designed by me and ready to use, most of my time has to be taken up by our giant panda and Mandarin programme along with managing the other language programmes. It would be ideal if we had an education officer trained to use and deliver sessions associated with the Gaelic pack. Obviously they know the science part but they have no knowledge of the Gaelic within it. It was best that I attend first in order to create the activities but now we require someone else trained to deliver.

Another question is that if we were to send our Education Officer at Highland Wildlife Park, would there be any additional funding available to us for travel and accommodation? The Ed Officer from HWP would have to come down the evening before in order to get there in time for the classes. It may be we send someone from Edinburgh Zoo but we would like to consider the possibility of our HWP officer and I know this scenario is provided for teachers on the course.

I look forward to your reply. I realise the classes would be due to start soon so should you offer us a place, please could you send the dates of the classes and any forms we need to complete. I assume the venue is still Stirling Court Hotel.

Many thanks for your consideration.

[redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)]

RZSS [redacted under s38(1)(b)]

Beyond the Panda Programme

Science Specialist Confucius Classroom

Science in the Language Class

[redacted under s38(1)(b)] [redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk @ [redacted under s38(1)(b)]

RZSS Confucius Classroom 苏格兰皇家动物协会孔子课堂

First Science Specialist Confucius Classroom in the world!

Beyond the Panda - Mandarin programme <http://beyondthepanda.org.uk>

Science in the Language Class -Spanish, French, Japanese & Gaelic
<http://tinyurl.com/scilangclass>

THE ROYAL ZOOLOGICAL SOCIETY OF SCOTLAND 苏格兰皇家动物协会

134 Corstorphine Road, Edinburgh EH12 6TS

rzss.org.uk [@RZSS](#) [/RZSSofficial](#)

Please consider the environment before printing this email.

REGISTERED CHARITY NUMBER: SC004064

*****North
Lanarkshire Council's Web Site -<http://www.northlanarkshire.gov.uk/>
*****This
e-mail and any files transmitted with it are confidential and intended
solely for the use of the individual or entity to whom they are addressed.
If you have received this e-mail in error, please notify the System Manager
and thereafter delete the e-mail from your system. The System Manager may
be contacted at postmaster@northlan.gov.uk. E-mail transmission is not
secure and information can be intercepted, corrupted, lost, destroyed,
delayed or incomplete. The sender does not accept any liability for errors
or omissions arising as a result of e-mail transmission or interception.
Please note that incoming e-mails are routinely scanned for the purpose of
detecting offensive or inappropriate
materials.*****

This email has been scanned by the Symantec Email Security.cloud service.
For more information please visit <http://www.symanteccloud.com>

CONVERSATION 4: Mention of the 'Beyond the panda' programme

From: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@aol.com>
Sent on: Thursday, September 19, 2013 3:58:15 PM

To: [redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk; [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@scotland.gsi.gov.uk>; [redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk; [redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk; [redacted under s38(1)(b)]@ed.ac.uk

Subject: China Centre at RZSS Edinburgh Zoo

Dear [redacted under s38(1)(b)],
Thank you for your email, one to gladden the heart! I shall follow all your instructions and be back with some thoughts on the new post/secondment.
In case [redacted under s38(1)(b)] has not got [redacted under s38(1)(b)] email address to hand, it is:

[redacted under s38(1)(b)]_@hotmail.com

Very best wishes,

[redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)] Scotland China Education Network (SCEN)

[redacted under s38(1)(b)] Cross Party Group on China at the Scottish Parliament

[redacted under s38(1)(b)]

Email: [redacted under s38(1)(b)]@aol.com

Telephone: [redacted under s38(1)(b)]

www.scen.info

-----Original Message-----

From: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@rzss.org.uk>

To: [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@aol.com>; [redacted under s38(1)(b)] <

[redacted under s38(1)(b)]@scotland.gsi.gov.uk>; [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under

s38(1)(b)]@rzss.org.uk>; [redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@ed.ac.uk>

[redacted under s38(1)(b)] <[redacted under s38(1)(b)]@ed.ac.uk>

Sent: Thu, 19 Sep 2013 16:34

Subject: China Centre at RZSS Edinburgh Zoo

Dear all

[Out of scope]

At the same time I am very pleased to say our "Beyond the Panda" schools outreach developed by [redacted under s38(1)(b)], that some JLR funding is being used towards, has already started (14 sessions completed some in Aberdeenshire as well as Edinburgh, and we have 41 sessions booked already – including doing a couple of days on Shetland).

As you recall from our meeting, our intention is to establish a 'China Centre' or 'China Connections' for education, and that we have funding from JLR to appoint a leader for this to set things going over the next 12-15 months. The suggestion was made of seconding [redacted under s38(1)(b)], and also to consider [redacted under s38(1)(b)].

I am pleased to say that **I have arranged to meet with [redacted under s38(1)(b)] on October 4th (11.30)**. So I am going to scope / bullet point what we are wanting this role to achieve etc. I would welcome any comments and input from you - just your initial thoughts of what the role should do/who it needs to connect to/what we must

include, as well as comment upon the bullet points once I have done them and circulated.

[redacted under s38(1)(b)] do you have contact for [redacted under s38(1)(b)] so I can also run this by her.

Many thanks.

Regards

[redacted under s38(1)(b)]

[redacted under s38(1)(b)],

[redacted under s38(1)(b)],

The Royal Zoological Society of Scotland.

Inspiring and exciting our visitors for 100 years - Edinburgh Zoo is celebrating its 100th anniversary in 2013. Find out more about the centenary celebrations here: www.edinburghzoo.org.uk/centenary

Book your tickets now to see the Giant Pandas. Go to www.edinburghzoo.org.uk for further details.

Join us on Facebook <http://www.facebook.com/EdinburghZooScotland>

Follow us on Twitter <http://twitter.com/edinburghzoo>

Catch up with the latest news on YouTube <http://www.youtube.com/TheEdinburghZoo>

Take out membership with us and enjoy unlimited access to both Edinburgh Zoo and The Highland Wildlife Park.

This email was received from the INTERNET and scanned by the Government Secure Intranet anti-virus service supplied by Vodafone in partnership with Symantec. (CCTM Certificate Number 2009/09/0052.) In case of problems, please call your organisation's IT Helpdesk.

Communications via the GSi may be automatically logged, monitored and/or recorded for legal purposes.

This email has been received from an external party and
has been swept for the presence of computer viruses.
